

# MAJANDUSAASTA ARUANNE

**aruandeaasta algus:** 01.01.2022

**aruandeaasta lõpp:** 31.12.2022

**nimi:** Eesti Evangeelse Luterliku Kiriku Paldiski Nikolai Kogudus

**registrikood:** 80208648

**tänava/talu nimi,** Mere tn 12

**maja ja korteri number:**

**linn:** Paldiski linn

**vald:** Lääne-Harju vald

**maakond:** Harju maakond

**postisihtnumber:** 76805

**telefon:** +372 55698093

**e-posti aadress:** paldiski@eelk.ee

**veebilehe aadress:** paldiski.voog.com

## Sisukord

|                                                       |    |
|-------------------------------------------------------|----|
| Tegevusaruanne                                        | 3  |
| Raamatupidamise aastaaruanne                          | 4  |
| Bilanss                                               | 4  |
| Tulemiaruanne                                         | 5  |
| Rahavoogude aruanne                                   | 6  |
| Netovara muutuste aruanne                             | 7  |
| Raamatupidamise aastaaruande lisad                    | 8  |
| Lisa 1 Arvestuspõhimõtted                             | 8  |
| Lisa 2 Raha                                           | 8  |
| Lisa 3 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused | 8  |
| Lisa 4 Annetused ja toetused                          | 9  |
| Lisa 5 Mitmesugused tegevuskulud                      | 9  |
| Lisa 6 Tööjõukulud                                    | 9  |
| Lisa 7 Seotud osapooled                               | 10 |
| Aruande allkirjad                                     | 11 |

## Tegevusaruanne

Eesti Evangeelse Luterliku Kiriku Paldiski Nikolai kogudus täitis 2022.a jooksul talle EELK Põhikirja poolt ette nähtud ülesandeid. Põhikirja § 3 sätestab, et EELK ülesanne on Jumala sõna kuulutamine ja sakramentide jagamine ning sellest tulenevalt haridus-, diakoonia- ja misjonitöö tegemine ja muul viisil kristliku usu ja armastuse levitamine, edendamine ja süvendamine.

Paldiski Nikolai kirikus toimus aasta jooksul kokku 37 jumalateenistust, neist 35 pühapäevade ja pühade jumalateenistust vastavalt Kirikuseadustikule. Keskmiselt osales jumalateenistustel 6 inimest. Kõikidel jumalateenistustel ja talitustel osales kokku 226 inimest ning kirikut külastas aasta jooksul kokku 555 inimest.

Kogudusel on kokku 120 ristitud liiget, neist 13 toetas 2022.a kogudust liikmeannetusega. Hääleõiguslikke liikmeid oli 8.

2022.a ristiti ja konfirmeeriti 1 noor. Toimus 1 õnnistamistalitus. Lisaks oli kirikus 4 kontserti.

Juunist oktoobrini toimusid heategevuslikud kohtumisõhtud. Iga kuu oli keegi huvitav inimene oma lugu kogukonnale rääkimas. Samas oli kõigil võimalus teha annetust akende restaureerimise heaks.

Kogudusel on avatud internetilehekülj paldiski.voog.com ja lisaks on konto Facebook'is.

Paldiski Nikolai kirik valmis 1842.a klassitsistliku hoonena, nõukogude võimu perioodil kasutati kirikut klubihoone ning laona, ehitades seda uute otstarvete kohaselt ümber. Soome sõpruskoguduse abiga taastati kiriku sisemus 1999.a, välisviimistlus on lõpetamata.

Koguduse juhatusse kuuluvad: Liina Marrak (esimees), Evi Prass, Tarmo Malbe ja Svetlana Šiškova. Koguduseõpetaja on nõukogu ja juhatuse liige ameti poolest.

Koguduse nõukogusse kuuluvad: Liina Marrak, Evi Prass, Tarmo Malbe, Svetlana Šiškova, Maria Jurjeva, Pille-Riin Pärnala-Roots ja Erich Roots.

## Raamatupidamise aastaaruanne

### Bilanss

(eurodes)

|                                              | 31.12.2022    | 31.12.2021    | Lisa nr |
|----------------------------------------------|---------------|---------------|---------|
| Varad                                        |               |               |         |
| Käibevarad                                   |               |               |         |
| Raha                                         | 8 422         | 11 369        | 2       |
| <b>Kokku käibevarad</b>                      | <b>8 422</b>  | <b>11 369</b> |         |
| Põhivarad                                    |               |               |         |
| Materiaalsed põhivarad                       | 12 830        | 13 600        |         |
| <b>Kokku põhivarad</b>                       | <b>12 830</b> | <b>13 600</b> |         |
| <b>Kokku varad</b>                           | <b>21 252</b> | <b>24 969</b> |         |
| Kohustised ja netovara                       |               |               |         |
| Kohustised                                   |               |               |         |
| Lühiajalised kohustised                      |               |               |         |
| Võlad ja ettemaksed                          | 220           | 494           |         |
| Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused | 2 365         | 2 365         |         |
| <b>Kokku lühiajalised kohustised</b>         | <b>2 585</b>  | <b>2 859</b>  |         |
| Pikaajalised kohustised                      |               |               |         |
| Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused | 3 343         | 2 577         | 3       |
| <b>Kokku pikaajalised kohustised</b>         | <b>3 343</b>  | <b>2 577</b>  |         |
| <b>Kokku kohustised</b>                      | <b>5 928</b>  | <b>5 436</b>  |         |
| Netovara                                     |               |               |         |
| Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem      | 19 533        | 23 120        |         |
| Aruandeaasta tulem                           | -4 209        | -3 587        |         |
| <b>Kokku netovara</b>                        | <b>15 324</b> | <b>19 533</b> |         |
| <b>Kokku kohustised ja netovara</b>          | <b>21 252</b> | <b>24 969</b> |         |

## Tulemiaruanne

(eurodes)

|                                                            | 2022           | 2021           | Lisa nr |
|------------------------------------------------------------|----------------|----------------|---------|
| Tulud                                                      |                |                |         |
| Liikmetelt saadud tasud                                    | 618            | 603            |         |
| Annetused ja toetused                                      | 10 706         | 10 441         | 4       |
| <b>Kokku tulud</b>                                         | <b>11 324</b>  | <b>11 044</b>  |         |
| Kulud                                                      |                |                |         |
| Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud | -1 474         | -1 280         |         |
| Mitmesugused tegevuskulud                                  | -7 295         | -8 133         | 5       |
| Tööjõukulud                                                | -5 369         | -4 262         | 6       |
| Põhivarade kulum ja väärtuse langus                        | -769           | -769           |         |
| Muud kulud                                                 | -626           | -187           |         |
| <b>Kokku kulud</b>                                         | <b>-15 533</b> | <b>-14 631</b> |         |
| <b>Põhitegevuse tulem</b>                                  | <b>-4 209</b>  | <b>-3 587</b>  |         |
| <b>Aruandeaasta tulem</b>                                  | <b>-4 209</b>  | <b>-3 587</b>  |         |

## Rahavoogude aruanne

(eurodes)

|                                                                  | 2022          | 2021          | Lisa nr |
|------------------------------------------------------------------|---------------|---------------|---------|
| Rahavood põhitegevusest                                          |               |               |         |
| Põhitegevuse tulem                                               | -4 209        | -3 587        |         |
| Korrigeerimised                                                  |               |               |         |
| Põhivarade kulum ja väärtuse langus                              | 769           | 769           |         |
| <b>Kokku korrigeerimised</b>                                     | <b>769</b>    | <b>769</b>    |         |
| Põhitegevusega seotud kohustiste ja ettemaksete muutus           | -273          | 331           |         |
| <b>Kokku rahavood põhitegevusest</b>                             | <b>-3 713</b> | <b>-2 487</b> |         |
| Rahavood investeerimistegevusest                                 |               |               |         |
| Laekumised sihtotstarbelistest tasudest, annetustest, toetustest | 766           | 2 169         |         |
| <b>Kokku rahavood investeerimistegevusest</b>                    | <b>766</b>    | <b>2 169</b>  |         |
| <b>Kokku rahavood</b>                                            | <b>-2 947</b> | <b>-318</b>   |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses                       | 11 369        | 11 687        | 2       |
| <b>Raha ja raha ekvivalentide muutus</b>                         | <b>-2 947</b> | <b>-318</b>   |         |
| Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus                         | 8 422         | 11 369        | 2       |

## Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

|                    |                     | Kokku netovara |
|--------------------|---------------------|----------------|
|                    | Akumuleeritud tulem |                |
| <b>31.12.2020</b>  | 23 120              | 23 120         |
| Aruandeaasta tulem | -3 587              | -3 587         |
| <b>31.12.2021</b>  | 19 533              | 19 533         |
| Aruandeaasta tulem | -4 209              | -4 209         |
| <b>31.12.2022</b>  | 15 324              | 15 324         |

## Raamatupidamise aastaaruande lisad

### Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

#### Üldine informatsioon

Eesti Evangeelse Luterliku kiriku Paldiski Nikolai koguduse 2022.a raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga. Eesti finantsaruandluse standardi põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Põhivara arvelevõtmise alampiir 639

Põhivara amortisatsiooninorm on 1%-5% aastas.

### Lisa 2 Raha

(eurodes)

|                   | 31.12.2022   | 31.12.2021    |
|-------------------|--------------|---------------|
| Sularaha kassas   | 1 096        | 1 199         |
| Arvelduskontod    | 7 326        | 10 170        |
| <b>Kokku raha</b> | <b>8 422</b> | <b>11 369</b> |

### Lisa 3 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused

(eurodes)

|                                                             | 31.12.2020   | Laekunud     | Kajastatud tulemiaruanandes | 31.12.2021   |
|-------------------------------------------------------------|--------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|                                                             | Kohustised   |              |                             | Kohustised   |
| Sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks                  |              |              |                             |              |
| Kiriku remondiks                                            | 408          | 2 169        | 0                           | 2 577        |
| <b>Kokku sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks</b>     | <b>408</b>   | <b>2 169</b> |                             | <b>2 577</b> |
| Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks                         |              |              |                             |              |
| Laste ja vabatahtlik töö                                    | 2 426        | 0            | 62                          | 2 365        |
| <b>Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks</b>            | <b>2 426</b> |              | <b>62</b>                   | <b>2 365</b> |
| <b>Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused</b> | <b>2 834</b> | <b>2 169</b> | <b>62</b>                   | <b>4 942</b> |

|                                                            | 31.12.2021 | Laekunud | Kajastatud<br>tulemiaruaandes | 31.12.2022 |
|------------------------------------------------------------|------------|----------|-------------------------------|------------|
|                                                            | Kohustised |          |                               | Kohustised |
| Sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks                 |            |          |                               |            |
| Kiriku remondiks                                           | 2 577      | 766      | 0                             | 3 343      |
| Kokku<br>sihtfinantseerimine<br>põhivarade<br>soetamiseks  | 2 577      | 766      |                               | 3 343      |
| Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks                        |            |          |                               |            |
| Laste ja vabatahtlik töö                                   | 2 365      | 640      | 640                           | 2 365      |
| Kokku<br>sihtfinantseerimine<br>tegevuskuludeks            | 2 365      | 640      | 640                           | 2 365      |
| Kokku sihtotstarbelised<br>tasud, annetused ja<br>toetused | 4 942      | 1 406    | 640                           | 5 708      |

## Lisa 4 Annetused ja toetused

(eurodes)

|                                            | 2022          | 2021          |
|--------------------------------------------|---------------|---------------|
| Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks        | 4 480         | 4 062         |
| Annetused ja toetused                      | 6 226         | 6 379         |
| Sihtfinantseerimine kiriku remondikuludeks |               |               |
| <b>Kokku annetused ja toetused</b>         | <b>10 706</b> | <b>10 441</b> |
| sh eraldi riigieelarvest                   | 0             | 3 000         |
| sh eraldi kohaliku omavalitsuse eelarvest  | 3 000         | 0             |

## Lisa 5 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

|                                        | 2022         | 2021         |
|----------------------------------------|--------------|--------------|
| <b>Energia</b>                         | <b>1 106</b> | <b>1 232</b> |
| Elektrienergia                         | 1 106        | 1 232        |
| Veevarustusteenused                    | 12           | 11           |
| Mitmesugused bürookulud                | 54           | 88           |
| Muud                                   | 6 123        | 6 802        |
| <b>Kokku mitmesugused tegevuskulud</b> | <b>7 295</b> | <b>8 133</b> |

## Lisa 6 Tööjõukulud

(eurodes)

|                          | 2022         | 2021         |
|--------------------------|--------------|--------------|
| Palgakulu                | 5 369        | 4 262        |
| <b>Kokku tööjõukulud</b> | <b>5 369</b> | <b>4 262</b> |

## Lisa 7 Seotud osapooled

(eurodes)

| Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga |            |            |
|-----------------------------------------|------------|------------|
|                                         | 31.12.2022 | 31.12.2021 |
| Füüsilisest isikust liikmete arv        | 120        | 126        |

|                                                                               |       |       |
|-------------------------------------------------------------------------------|-------|-------|
| Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused |       |       |
|                                                                               | 2022  | 2021  |
| Arvestatud tasu                                                               | 5 369 | 4 262 |

# Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 26.02.2023

**Eesti Evangeelse Luterliku Kiriku Paldiski Nikolai Kogudus (registrikood: 80208648) 01.01.2022 - 31.12.2022 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:**

| Allkirjastaja nimi | Allkirjastaja roll | Allkirja andmise aeg |
|--------------------|--------------------|----------------------|
| MERLE PRASS-SIIM   | Juhatuse liige     | 15.03.2023           |

## Sidevahendid

|                   |                   |
|-------------------|-------------------|
| Liik              | Sisu              |
| Mobiiltelefon     | +372 55698093     |
| E-posti aadress   | paldiski@eelk.ee  |
| Veebilehe aadress | paldiski.voog.com |